KD-S34

Installation/Connection Manual
Manual de instalación/conexión

GET0518-002A
[J]

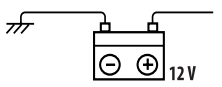
0607DTSMDTJEIN
EN, SP
© 2007 Victor Company of Japan, Limited

ENGLISH

PREPARATIONS

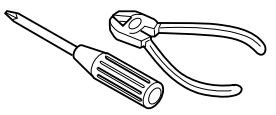
You need the installation kits which corresponds to your car.
• Mark all the check boxes (☑) to make sure you have follow the instructions and the listed parts.

Check the battery system in your car



12 V DC, NEGATIVE ground

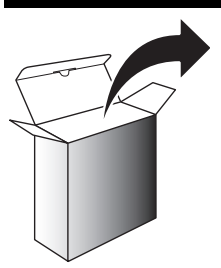
Prepare this before installation



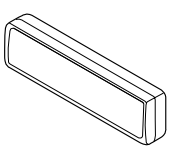
TROUBLESHOOTING

- **The fuse blows.**
* Are the red and black leads connected correctly?
- **Power cannot be turned on.**
* Is the yellow lead connected?
- **No sound from the speakers.**
* Is the speaker output lead short-circuited?
- **Sound is distorted.**
* Is the speaker output lead grounded?
* Are the "–" terminals of L and R speakers grounded in common?
- **Noise interfere with sounds.**
* Is the rear ground terminal connected to the car's chassis using shorter and thicker cords?
- **This unit becomes hot.**
* Is the speaker output lead grounded?
* Are the "–" terminals of L and R speakers grounded in common?
- **This unit does not work at all.**
* Have you reset your unit?

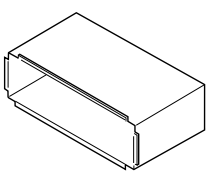
Parts list for installation and connection



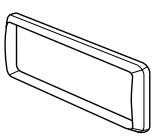
☐ Ⓐ Control panel



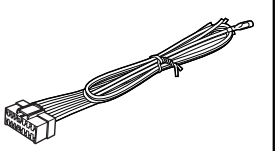
☐ Ⓑ Sleeve



☐ Ⓒ Trim plate



☐ Ⓓ Power cord



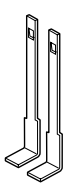
☐ Ⓔ Washer (ø5)

☐ Ⓕ Lock nut (M5)

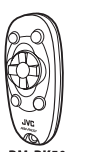
☐ Ⓖ Mounting bolt—
M5 × 20 mm (M5 × 13/16")

☐ Ⓗ Rubber cushion

☐ Ⓘ Handles



☐ Ⓙ Remote controller

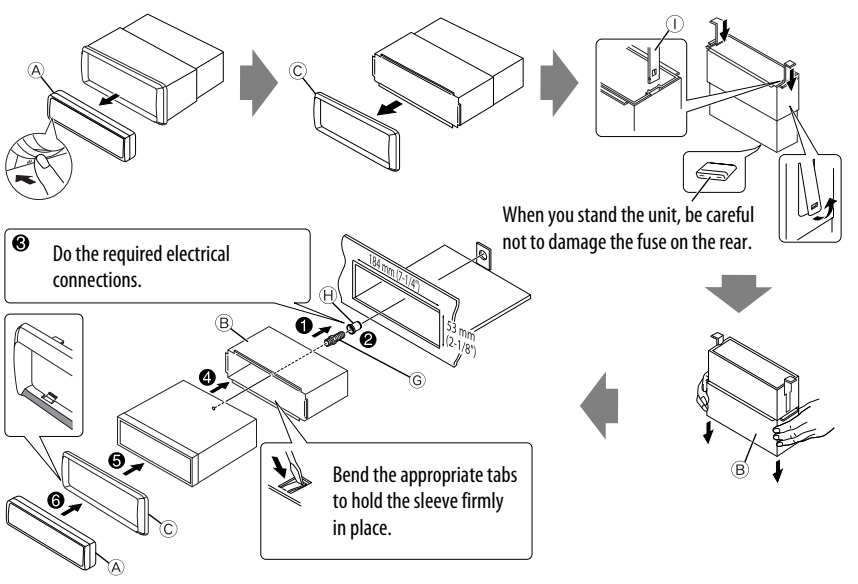


☐ Ⓚ Battery CR2025

INSTALLATION

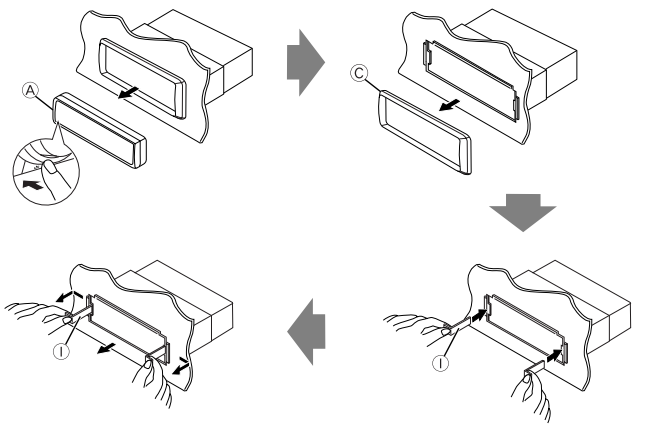
☐ If you are not sure how to install this unit correctly, consult your JVC car audio dealer.

In dash-mounting

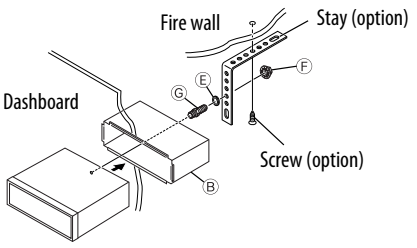


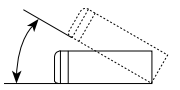
Removing the unit

Before removing the unit, release the rear section.



When using the optional stay

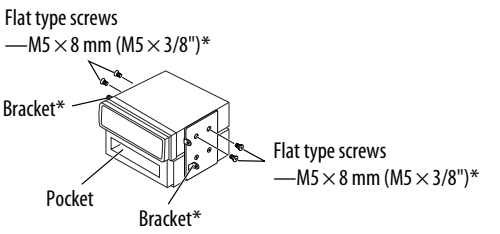




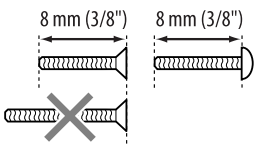
Install the unit at an angle of less than 30˚.

When installing the unit without using the sleeve

In a Toyota car for example, first remove the car radio and install the unit in its place.



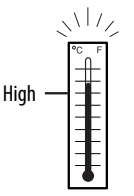
* *Not supplied for this unit.*

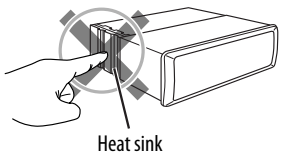


ELECTRICAL CONNECTIONS

Make sure to disconnect the battery's negative terminal.

- **Be sure to ground this unit to the car's chassis again after installation.**

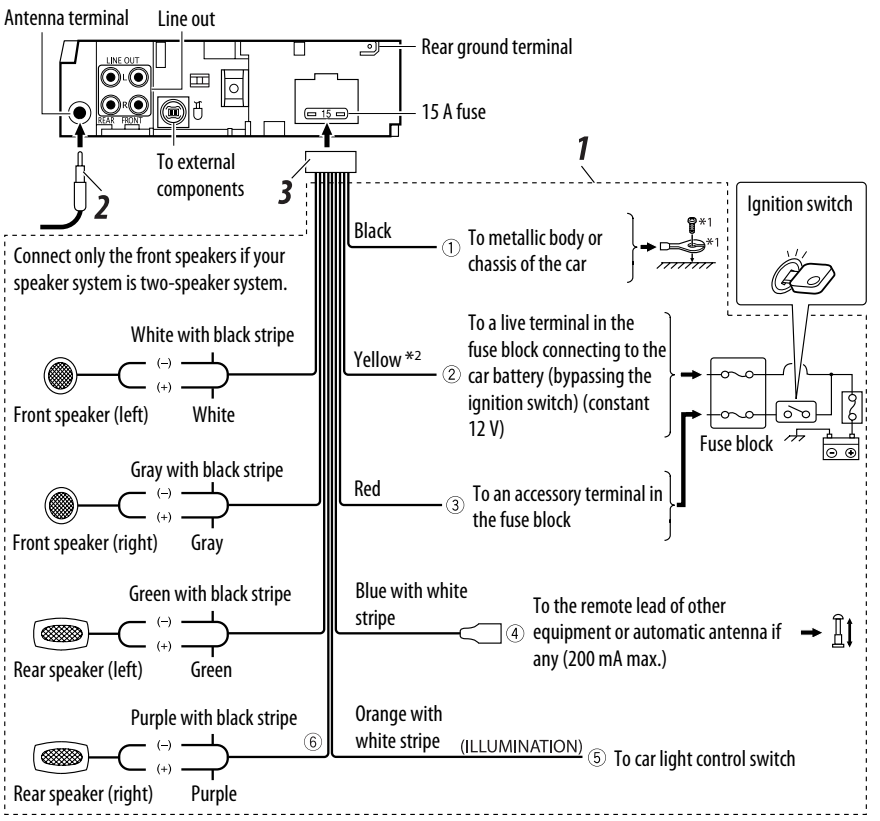




Note:

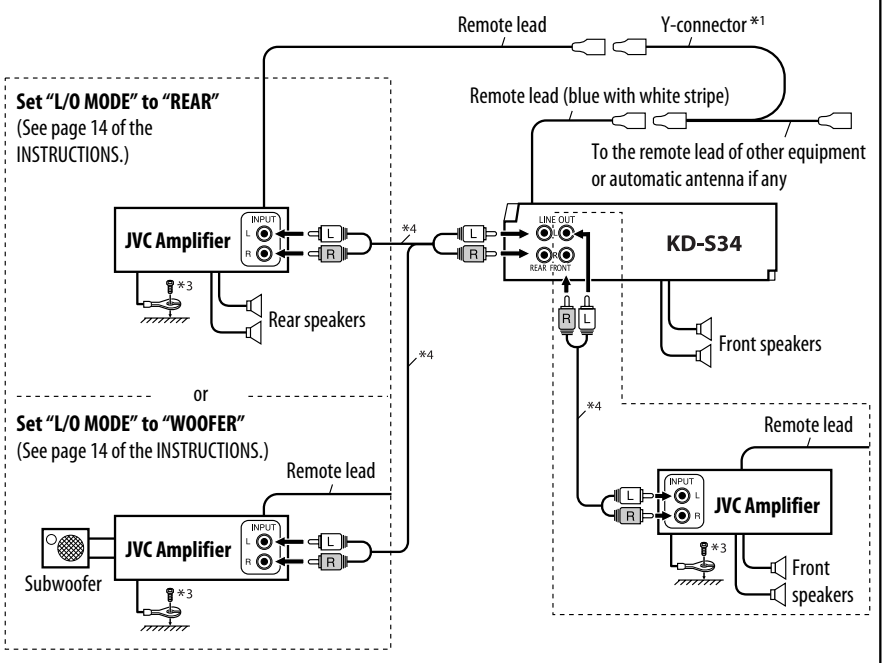
It is recommended to connect to the speakers with maximum power of more than 50 W (both at the rear and at the front, with an impedance of **4 Ω to 8 Ω**).
If the maximum power is less than 50 W, change "AMP GAIN" setting to prevent the speakers from being damaged (see page 14 of the INSTRUCTIONS).

Typical connections



PRECAUTIONS on power supply and speaker connections

Connecting the external amplifiers and/or subwoofer



*1 *Not supplied for this unit.*
*2 *Before checking the operation of this unit prior to installation, this lead must be connected, otherwise power cannot be turned on.*
*3 *Firmly attach the ground wire to the metallic body or to the chassis of the car—to the place not coated with paint (if coated with paint, remove the paint before attaching the wire). Failure to do so may cause damage to the unit.*
*4 *Signal cord (not supplied for this unit).*

Connecting the external components

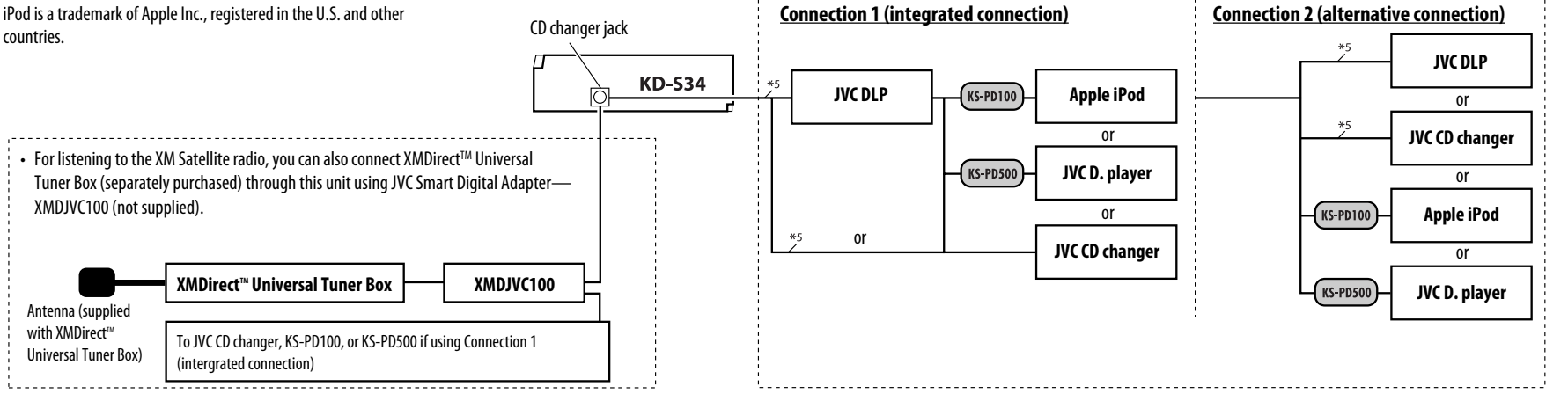
(A) JVC CD changer, SIRIUS Satellite radio, XM Satellite radio, Apple iPod, or JVC D. player

Set "CHANGER" for the external input setting (See page14 of the INSTRUCTIONS.)

CAUTION:
Before connecting the external components, make sure that the unit is turned off.

- For listening to the SIRIUS Satellite radio, connect a JVC DLP—Down Link Processor (separately purchased) to this unit.
- The iPod or D. player (separately purchased) can be connected using an interface adapter (not supplied)—KS-PD100 (for iPod) or KS-PD500 (for D. player).

iPod is a trademark of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.



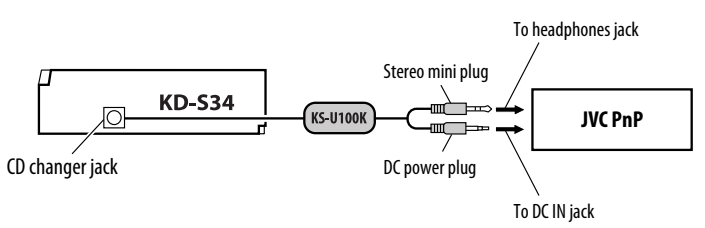
*5 *Signal cord supplied with your JVC CD changer or DLP.*

(B) JVC PnP (Plug and Play)

Set "EXT IN" for the external input setting (See page14 of the INSTRUCTIONS.)

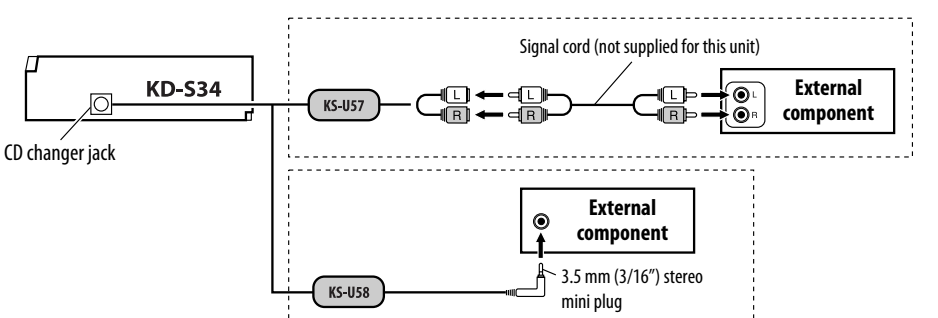
You can also connect JVC PnP through this unit using JVC SIRIUS radio adapter, KS-U100K (not supplied).

- Turning on/off the unit can also turn on/off the JVC PnP.



(C) Other external component

You can also connect an external component through this unit using Line Input Adapter, KS-U57 (not supplied) or AUX Input Adapter, KS-U58 (not supplied).



JVC KD-S34

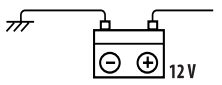
Installation/Connection Manual
Manual de instalación/conexión

ESPAÑOL

PREPARATIVOS

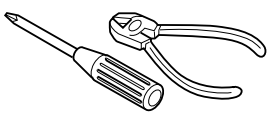
Utilice los kits de instalación que correspondan a su vehículo.
• Marque todas las casillas (☑) para cerciorarse de que se han seguido las instrucciones, y de tener las piezas mencionadas.

Verifique el sistema de batería de su vehículo



12 V CC, NEGATIVO a masa

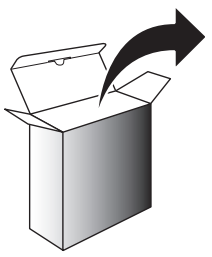
Prepare esto antes de la instalación



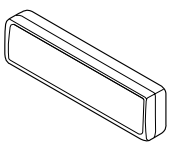
LOCALIZACIÓN DE AVERIAS

- ***El fusible se quema.***
** ¿Están los conductores rojo y negro correctamente conectados?*
- ***No es posible conectar la alimentación.***
** ¿Está el cable amarillo conectado?*
- ***No sale sonido de los altavoces.***
** ¿Está el cable de salida del altavoz cortocircuitado?*
- ***El sonido presenta distorsión.***
** ¿Está el cable de salida del altavoz conectado a masa?*
** ¿Están los terminales "–" de los altavoces L y R conectados a una masa común?*
- ***Perturbación de ruido.***
** ¿El terminal de tierra trasero está conectado al chasis del automóvil utilizando los cordones más corto y más grueso?*
- ***La unidad se calienta.***
** ¿Está el cable de salida del altavoz conectado a masa?*
** ¿Están los terminales "–" de los altavoces L y R conectados a una masa común?*
- ***Este receptor no funciona en absoluto.***
** ¿Reinicializó el receptor?*

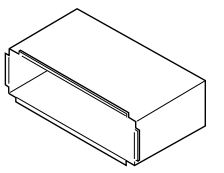
Lista de piezas para instalación y conexión



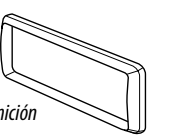
☐ Ⓐ *Panel de control*



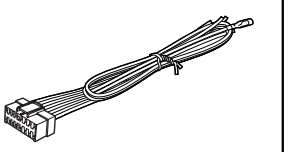
☐ Ⓑ *Cubierta*



☐ Ⓒ *Placa de guarnición*



☐ Ⓓ *Cordón de alimentación*



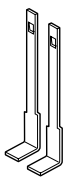
☐ Ⓔ *Arandela (ø5)*

☐ Ⓕ *Tuerca de seguridad (M5)*

☐ Ⓖ *Perno de montaje— M5 × 20 mm (M5 × 13/16 pulgada)*

☐ Ⓗ *Cojín de goma*

☐ Ⓘ *Manijas*



☐ Ⓙ *Control remoto*

RM-RK50

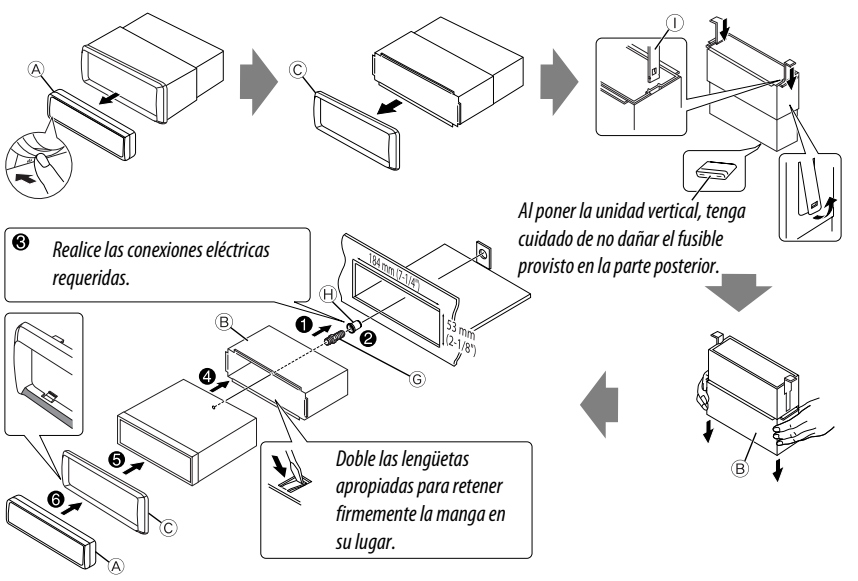
☐ Ⓚ *Pila*

CR2025

INSTALACION

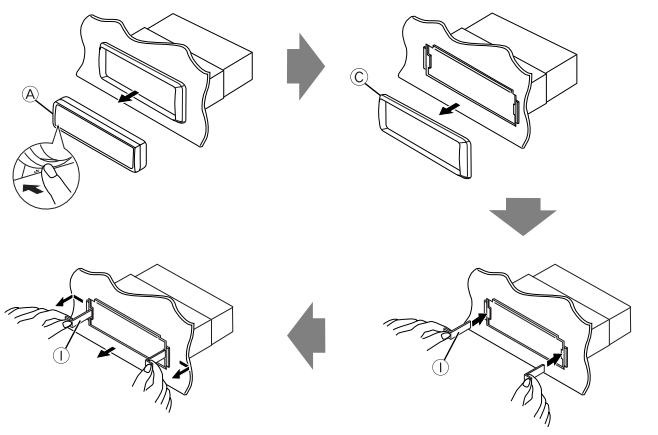
☐ *Si usted no está seguro de cómo instalar correctamente la unidad, consulte con su concesionario de JVC de equipos de audio para automóviles.*

Montaje en el tablero

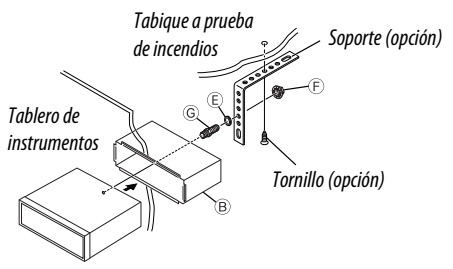


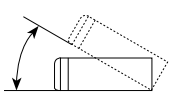
Extracción de la unidad

Antes de extraer la unidad, libere la sección trasera.



Cuando emplea un soporte opcional

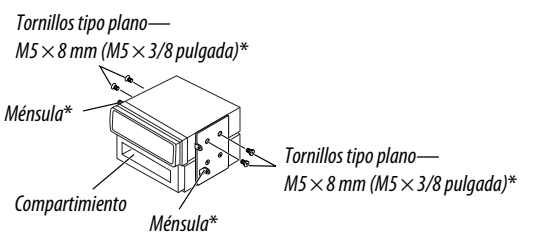




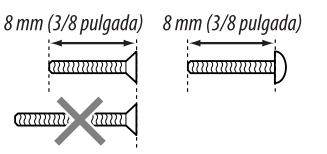
Instale la unidad a un ángulo de menos de 30˚.

Instalación de la unidad sin utilizar la cubierta

En un Toyota por ejemplo, primero retire la radio del automóvil y luego instale la unidad en su lugar.



** No suministrado con esta unidad.*



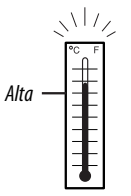
CONEXIONES ELECTRICAS

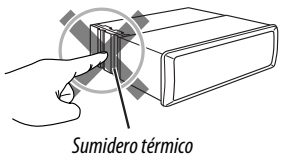
☐ *Asegúrese de desconectar el terminal negativo de la batería.*

- ***Asegúrese de volver a conectar a masa esta unidad al chasis del automóvil después de la instalación.***

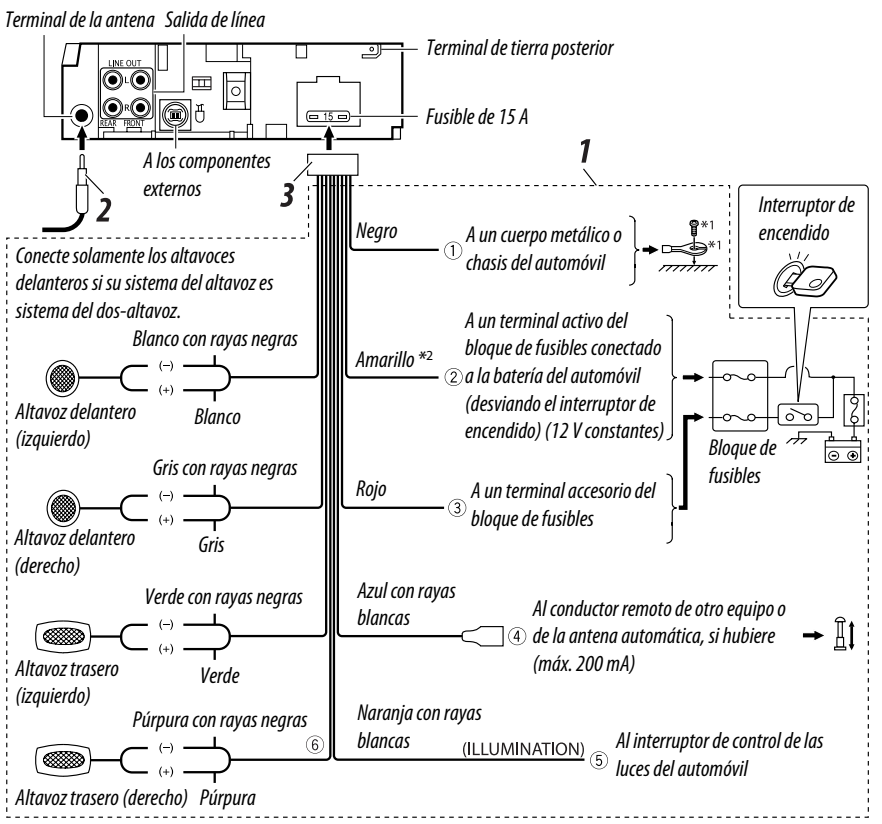
Nota:

*Se recomienda conectar los altavoces con una potencia máxima de más de 50 W (tanto atrás como adelante, con una impedancia de **4 Ω a 8 Ω**).*
Si la potencia máxima es de menos de 50 W, cambie "AMP GAIN" para evitar daños en los altavoces (consulte la página 14 del MANUAL DE INSTRUCCIONES).



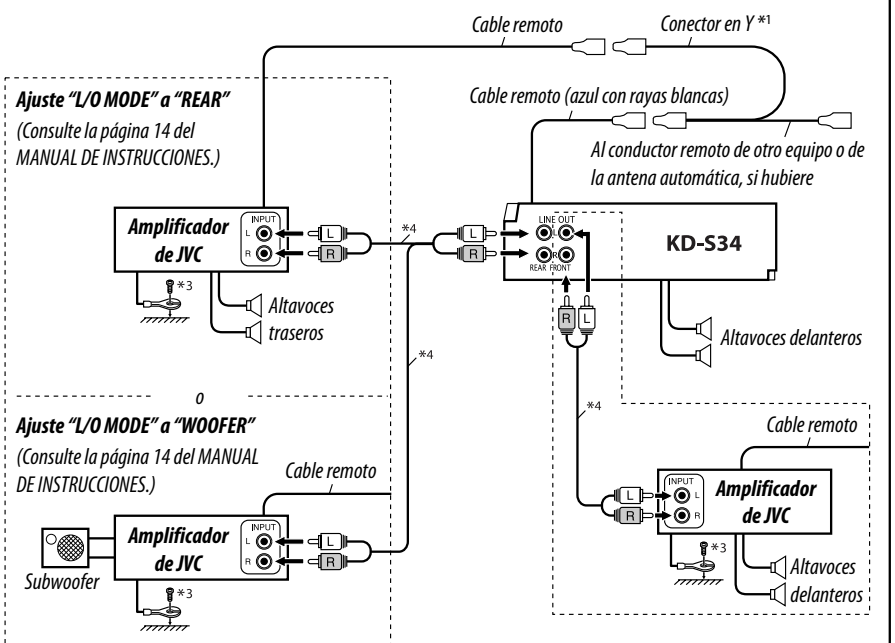


Conexiones tipicas


Terminal de la antena
Salida de línea
LINE OUT
REAR FRONT
Terminal de tierra posterior
Fusible de 15 A
A los componentes externos
1
2
3
Conecte solamente los altavoces delanteros si su sistema del altavoz es sistema del dos-altavoz.
Negro
① A un cuerpo metálico o chasis del automóvil
*1
Interruptor de encendido
Amarillo *2
② A un terminal activo del bloque de fusibles conectado a la batería del automóvil (desviando el interruptor de encendido) (12 V constantes)
Bloque de fusibles
Rojo
③ A un terminal accesorio del bloque de fusibles
Blanco con rayas negras
Altavoz delantero (izquierdo)
Blanco
Gris con rayas negras
Altavoz delantero (derecho)
Gris
Verde con rayas negras
Altavoz trasero (izquierdo)
Verde
Azul con rayas blancas
④ Al conductor remoto de otro equipo o de la antena automática, si hubiere (máx. 200 mA)
Púrpura con rayas negras
⑥
Altavoz trasero (derecho)
Púrpura
Naranja con rayas blancas
(ILLUMINATION)
⑤ Al interruptor de control de las luces del automóvil

PRECAUCIONES sobre las conexiones de la fuente de alimentación y de los altavoces

Conexión de los amplificadores y/o subwoofer externos



*1 *No suministrado con esta unidad.*
*2 *Antes de comprobar el funcionamiento de esta unidad previa a de la instalación, es necesario conectar este cable, de lo contrario no se podrá conectar la alimentación.*
*3 *Fije firmemente el cable de tierra a la carrocería metálica o al chasis—a un lugar no cubierto con pintura (si está cubierto con pintura, quítela antes de fijar el cable). De lo contrario, se podrían producir daños en la unidad.*
*4 *Cable de señal (no suministrado con esta unidad).*

Conexión de los componentes externos

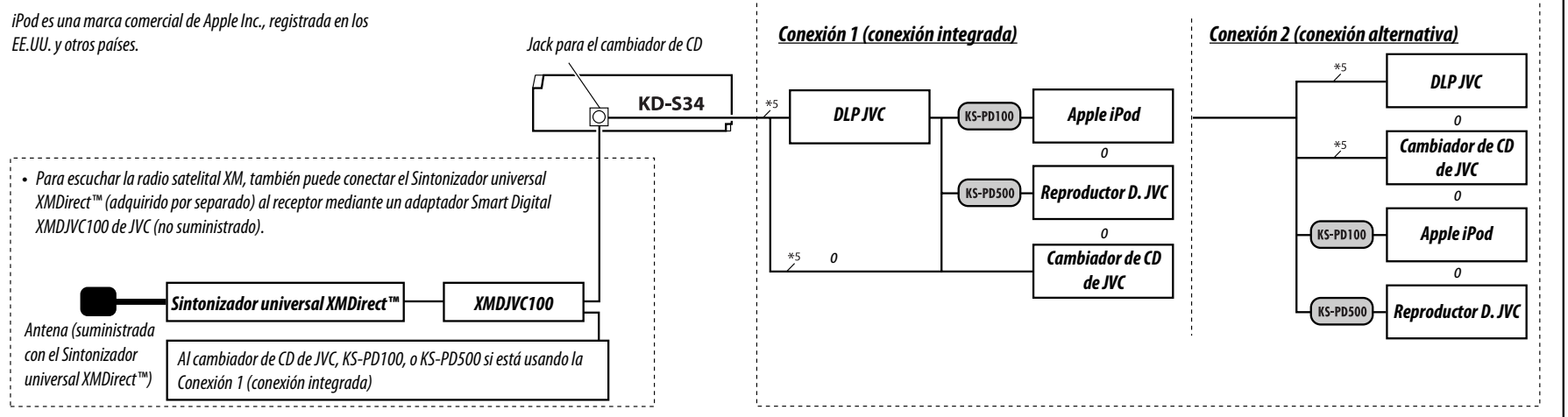
(A) Cambiador de CD de JVC, radio satelital SIRIUS, radio satelital XM, iPod de Apple o reproductor JVC D.

Seleccione "CHANGER" para el ajuste de entrada externa (Consulte la página14 del MANUAL DE INSTRUCCIONES.)

PRECAUCION:
Antes de conectar los componentes externos, asegúrese de que la unidad esté apagada.

iPod es una marca comercial de Apple Inc., registrada en los EE.UU. y otros países.

- *Para escuchar la radio satelital SIRIUS, conecte un DLP (Down Link Processor) de JVC (adquirido por separado) al receptor.*
- *Puede conectar el iPod o el reproductor D. (adquirido por separado) usando un adaptador de interfaz (no suministrado) —KS-PD100 (para iPod) o KS-PD500 (para el reproductor D.).*



- *Para escuchar la radio satelital XM, también puede conectar el Sintonizador universal XMDirect™ (adquirido por separado) al receptor mediante un adaptador Smart Digital XMDJVC100 de JVC (no suministrado).*

Sintonizador universal XMDirect™
XMDJVC100
Antena (suministrada con el Sintonizador universal XMDirect™)
Al cambiador de CD de JVC, KS-PD100, o KS-PD500 si está usando la Conexión 1 (conexión integrada)

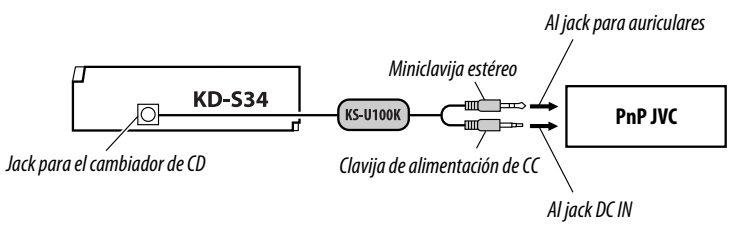
*5 *Cable de señal suministrado con su cambiador de CD o DLP JVC.*

(B) PnP ("Plug and Play") JVC

Seleccione "EXT IN" para el ajuste de entrada externa (Consulte la página14 del MANUAL DE INSTRUCCIONES.)

También podrá conectar la PnP JVC a través de este receptor utilizando el adaptador para radio SIRIUS JVC, KS-U100K (no suministrado).

- *Al encender/apagar el receptor también se enciende/apaga la PnP JVC.*



(C) Otro componente externo

También puede conectar un componente externo a través de esta unidad, usando el adaptador de entrada de línea KS-U57 (no suministrado), o el adaptador de entrada AUX, KS-U58 (no suministrado).